

香港音樂家協會、英國倫敦音樂學院

**兩大音樂學術專業機構共同呈獻**

# 20th HONG KONG (ASIA PACIFIC) MUSIC COMPETITION 2026

## 第二十屆 香港(亞太區)音樂大賽

**21-22.11.2026**

**柴灣青年廣場Y綜藝館 現場決賽**

匯聚亞太區優秀音樂精英

**錄影初賽**

**費用全免**

10月20日截止報名

**大賽專頁**

超過40種中、西樂及聲樂(個人及小組)項目賽事

**港澳賽區報名**

10月20日前上載錄影
11月1日公布晉級決賽名單

HONG KONG MUSICIAN ASSOCIATION 香港音樂家協會

UNIVERSITY OF WEST LONDON
LONDON COLLEGE OF MUSIC EXAMINATIONS
英國倫敦音樂學院

**20th Hong Kong (Asia Pacific) Music Competition 2026**
**第二十屆香港（亞太區）音樂大賽**

The 20th Hong Kong (Asia-Pacific) Music Competition is jointly presented by the Hong Kong Musician Association (HKMA) and the London College of Music (LCM), two prestigious academic institutions in the field of music. The HKMA held the first Hong Kong Asia-Pacific Music Competition in 1997 with the support and assistance of the Hong Kong government. Over the past 19 competitions, numerous highly talented emerging musicians have been discovered, many of whom have gone on to become internationally renowned pianists, playing pivotal roles in the global music scene. As the most credible and representative music competition in Hong Kong, this year's competition introduces the "Asia Pacific Challenge Cup" and "Ofqual Exam Category" providing a platform for more talented and promising participants to showcase their skills.

「第二十屆香港（亞太區）音樂大賽」由香港音樂家協會及英國倫敦音樂學院兩大音樂學術專業機構共同呈獻。香港音樂家協會於 1997 年舉辦「第一屆香港（亞太區）音樂比賽」，獲得香港政府的支持及協助，在過去 19 屆的比賽，發掘了不少極具潛質的音樂新秀，成為現今樂壇舉足輕重的國際級鋼琴家，是香港最有公信力、最具代表性的音樂大賽。今年更增加「亞太挑戰盃」、「Ofqual 國際認受考試級別賽」比賽項目，讓更多有潛質、有才華的參賽者一展所長。

目錄

**20th Hong Kong (Asia Pacific) Music Competition 2026**
第二十屆香港（亞太區）音樂大賽

Competition Categories 比賽項目 頁 5
Competition Classes 組別 頁 7
Competition Repertoires 選曲要求 頁 8
Entry Fee 參賽費用 頁 9
Competition Arrangement 賽事安排 頁 10

**'Ofqual Exam Category'**
「Ofqual 國際認受證書 - 考試樂曲組別賽」

Category Introduction 簡介 頁 12
Competition Repertoires and Arrangement 選曲要求、賽事安排 頁 13
Competition Classes and Fee 組別及費用 頁 14

**20th Hong Kong (Asia Pacific) Choral Competition 2026**
「第二十屆香港（亞太區）合唱比賽」

Competition Classes and Repertoires 比賽組別、選曲要求 頁 17
Entry Fee 參賽費用 頁 18

Award 頁 19
獎項

Preliminary Arrangement 頁 19
錄影初賽安排

Finals Arrangement (Hong Kong Final) 頁 19
決賽安排 （香港總賽）

Online Live Finals Arrangement 頁 20
線上決賽安排

Endorsement of 'Music Education Award 2026' and 'Quality Teaching Award' 頁 20
頒予「音樂教育獎 2026」及「優秀指導教師證書」

Competition Regulations 頁 21
比賽規則

Important Dates 頁 23
重要日期

Enquiry 頁 24
查詢

**20th Hong Kong (Asia Pacific) Music Competition**
第二十屆香港（亞太區）音樂大賽

## Competition Categories 比賽項目

### Western Musical Instruments, Singing
### 西樂及聲樂項目

Keyboard 鍵盤
1. Piano 鋼琴
2. Electric Keyboard 電子琴
3. Accordion 手風琴
4. Organ 管風琴
5. Piano Duet, Ensemble
   四手聯彈/合奏
6. Piano Concerto 鋼琴協奏曲

Vocal 聲樂
1. Popular Singing 流行歌曲
2. Classical Singing 古典歌曲
3. Musical Theatre 音樂劇
4. Opera 歌劇
5. Folk Song 民歌
6. Cantonese Opera 粵曲
7. Choir 合唱團

String 弦樂
1. Violin 小提琴
2. Viola 中提琴
3. Cello 大提琴
4. Double Bass 低音大提琴
5. Ensemble 弦樂合奏
6. Violin Concerto 小提琴協奏曲
7. String Orchestra 弦樂團

### Chinese Musical Instruments
### 民樂項目

Plucked Strings 彈撥樂器
1. Zheng 古箏
2. Yangqin 揚琴
3. Liuqin 柳琴
4. Pipa 琵琶
5. Guan 中阮

Bowed Strings 拉弦樂器
1. Erhu 二胡

Winds 吹管樂器
1. Dizi 笛子
2. Sheng 笙
3. Suona 嗩吶

Percussion 敲擊樂器
1. Flower Drum 大鼓/小鼓/堂鼓

Chinese Instrument Group 民樂組別
1. Ensemble 民樂合奏
2. Chinese Orchestra 民樂團

Guitar 吉他

1. Acoustic Guitar 民謠吉他
2. Classical Guitar 古典吉他
3. Ukulele 烏克麗麗
4. Ensemble 合奏

Percussion 敲擊樂

1. Drum Kit 爵士鼓
2. Tuned Percussion 定調敲擊樂
3. Ensemble 敲擊樂合奏

Winds 管樂

1. Flute 長笛
2. Recorder 牧童笛
3. Harmonica 口琴
4. Saxophone 色士風
5. Clarinet 單簧管
6. Oboe 雙簧管
7. Bassoon 巴松管
8. Horn 圓號
9. Trumpet 小號
10. Trombone 長號
11. Tuba 大號
12. Harmonica Band 口琴合奏
13. Ensemble 管樂合奏
14. Wind Band 管樂團

Harp 豎琴

1. Harp 豎琴獨奏
2. Ensemble 合奏

## Competition Classes 比賽組別

| | |
|---|---|
| **Pre-Junior Class**<br>**幼兒組** | Age 6 and under (born on/after 1 Jan 2020)<br>六歲或以下，在 2020 年 1 月 1 日或以後出生 |
| **Junior A Class**<br>**兒童 A 組** | Age 8 and under (born on/after 1 Jan 2018)<br>八歲或以下，在 2018 年 1 月 1 日或以後出生 |
| **Junior B Class**<br>**兒童 B 組** | Age 10 and under (born on/after 1 Jan 2016)<br>十歲或以下，在 2016 年 1 月 1 日或以後出生 |
| **Junior C Class**<br>**兒童 C 組** | Age 12 and under (born on/after 1 Jan 2014)<br>十二歲或以下，在 2014 年 1 月 1 日或以後出生 |
| **Adolescent A Class**<br>**少年 A 組** | Age 14 and under (born on/after 1 Jan 2012)<br>十四歲或以下，在 2012 年 1 月 1 日或以後出生 |
| **Adolescent B Class**<br>**少年 B 組** | Age 16 and under (born on/after 1 Jan 2010)<br>十六歲或以下，在 2010 年 1 月 1 日或以後出生 |
| **Adolescent C Class**<br>**少年 C 組** | Age 18 and under (born on/after 1 Jan 2008)<br>十八歲或以下，在 2008 年 1 月 1 日或以後出生 |
| **Youth Class**<br>**青年組** | Age 25 and under (born on/after 1 Jan 2001)<br>廿五歲或以下，在 2001 年 1 月 1 日或以後出生 |
| **Open Class**<br>**公開組**<br>***Singing Only 只限聲樂項目** | Age 26 and above (born before 1 Jan 2000)<br>廿六歲以上，在 2000 年 1 月 1 日或以前出生 |

## Competition Repertoires 比賽選曲要求

### Self-selected Repertories 自選曲目

Contestants have to select a piece of repertoire on their own and perform within the required length of duration. 參賽者根據所屬年齡組別要求，自選一首相應分鐘長度樂曲演奏。

**Individual Entry 個人組別**

Pre-Junior Class 幼兒組
Any one piece within 2 mins
自選一首 2 分鐘之內的樂曲

Junior Class 兒童組
Any one piece within 2 mins
自選一首 2 分鐘之內的樂曲

Adolescent Class 少年組
Any one piece within 3 mins
自選一首 3 分鐘之內的樂曲

Youth Class 青年組
Any one piece within 5 mins
自選一首 5 分鐘之內的樂曲

Singing Open Class 公開組 (聲樂)
Any one piece within 5 mins
自選一首 5 分鐘之內的樂曲

**Group Entry 小組組別**

Pre-Junior Class 幼兒組
Any performance within 3 mins
自選一首 3 分鐘之內的樂曲

Junior Class 兒童組
Any performance within 3 mins
自選一首 3 分鐘之內的樂曲

Adolescent Class 少年組
Any performance within 4 mins
自選一首 4 分鐘之內的樂曲

Youth Class 青年組
Any performance within 5 mins
自選一首 5 分鐘之內的樂曲

*Choirs please refers to Page 17.
合唱團詳見第 17 頁

## Entry Fee 參賽費用

**Preliminary Contest（Recorded Submission）錄影初賽**

**Free Entry 費用全免**

**Hong Kong Final Contest（Live）, Y Theatre Youth Square on 21-22 Nov 2026**

**香港現場決賽 2026 年 11 月 21-22 日 香港柴灣青年廣場 Y 綜藝館**

| **Individual Entry 個人組別** | **Group Entry 小組組別**<br>（團體小組參賽者可申請個別證書獎狀，每位 200 元） |
|---|---|
| Pre-Junior Class 幼兒組<br>每項目 480 元/Individual Entry | Pre-Junior Class 幼兒組<br>每項目 880 元/Group Entry |
| Junior Class 兒童組<br>每項目 480 元/Individual Entry | Junior Class 兒童組<br>每項目 880 元/Group Entry |
| Adolescent Class 少年組<br>每項目 580 元/Individual Entry | Adolescent Class 少年組<br>每項目 880 元/Group Entry |
| Youth Class 青年組<br>每項目 680 元/Individual Entry | Youth Class 青年組<br>每項目 880 元/Group Entry |
| Open Class (Singing) 聲樂公開組<br>每項目 680 元/Individual Entry | |

Administrative Fee may be charged by regional representative 當地代理或會收取手續費用

## Competition Arrangement 賽事安排

| | |
|---|---|
| **Recorded Preliminary 錄影初賽**<br>**Deadline on 20 Oct 2026**<br>**(10 月 20 日截止報名)** | Invitation to Final will be issued to the qualified finalists on 1 Nov 2026.<br>入圍參賽者 11 月 1 日將獲得《晉級通知書》晉級決賽。 |
| **Live Finals (21-22 Nov 2026)**<br>**香港決賽**<br>**Y Theatre, Youth Square Hong Kong**<br>**青年廣場 Y 綜藝館**<br>**(11 月 21-22 日現場決賽)** | According to the performance results at Finals, the finalists will be awarded Gold Award (85% or above), Silver Award (75-84%) or Bronze medal (65-74 points), along with a certificate and trophy.<br>根據決賽成績，決賽選手獲現場頒發金獎（85 分或以上）、銀獎（75-84 分）或銅獎（65-74 分）榮譽獎狀及獎座。 |

## Preliminary Arrangement 錄影初賽安排

Preliminary Round adopts the form of submission of recorded video clips by 20 Oct 2026 to regional representatives. Invitation to Finalist will be released on or before 1 Nov 2026.
參賽者需於 2026 年 10 月 20 日或以前報名，賽委會將指示參賽者遞交錄影片段方法。錄影片段由香港音樂家協會、英國倫敦音樂學院評審。於 2026 年 11 月 1 日向晉級選手發出《晉級通知書》。

## Finals Arrangement 決賽安排

Hong Kong Finals will be conducted on 21-22 Nov 2026 in Y Theatre, Youth Square Hong Kong gathering remarkable finalists from different regions. Finalists will be awarded a trophy and certificate according to 'Gold Award'- 85% or above, 'Silver Award'- 75-84% or 'Bronze Award'- 65-74%.
現場決賽將彙聚各地區優秀晉級選手，2026 年 11 月 21-22 日於香港柴灣青年廣場 Y 綜藝館舉行。大會就決賽表現評分並評選金獎（85 分或以上）、銀獎（75-84 分）和銅獎（65-74 分）優勝者，並即場頒發獎座及榮譽證書。

# 國際認受Ofqual 證書 音樂比賽

Ofqual

20th HONG KONG (ASIA PACIFIC) MUSIC COMPETITION 2026

第二十屆 香港(亞太區)音樂大賽






香港音樂家協會
香港(亞太區)音樂大賽榮譽獎狀

英國國際學校音樂家考試委員會
國際認受Ofqual 考試證書及評分報告

香港音樂家協會、英國國際學校音樂家考試委員會兩大音樂學術專業機構共同呈獻
「Ofqual 國際認受證書 - 考試樂曲組別賽」

HONG KONG MUSICIAN ASSOCIATION 香港音樂家協會

ISOM INTERNATIONAL SCHOOL OF MUSICIANS

## 20th Hong Kong (Asia Pacific) Music Competition- 'Ofqual Exam Category'

## 英國國際學校音樂家考試委員會、香港音樂家協會

## 「Ofqual 國際認受證書 - 考試樂曲組別賽」

International School of Musicians Examination Board and Hong Kong Musician Association are proud to jointly launch the "Ofqual Exam Category" The certificate is issued by International School of Musicians and recognised by The Office of Qualifications and Examinations Regulation (Ofqual) from the United Kingdom.

20th Hong Kong (Asia Pacific) Music Competition, organized by the Hong Kong Musician Association, will introduce this groundbreaking new category, making it the world's first music competition to jointly award Ofqual-certified certificates. This initiative sets an authoritative benchmark for musical achievement.

For this category, participants are required to submit performance videos as part of the preliminary selection process. Repertoire may be drawn from the International School of Musicians (ISoM) syllabus or from recognised examination syllabi, such as those published by the Associated Board of the Royal Schools of Music (ABRSM) or the London College of Music (LCM), for the purposes of demonstrating appropriate technical and musical level. Only ISoM is involved in the assessment or awarding of qualifications within this category.

英國國際學校音樂家考試委員會及香港音樂家協會榮譽推出「Ofqual 國際認受證書 - 考試樂曲組別賽」，證書由英國國際學校音樂家考試委員會 The International School of Musicians 簽發，受英國資歷及考試規例局( The Office of Qualifications and Examinations Regulation) 監管及承認。

由香港音樂家協會將納入「Ofqual 國際認受證書 - 考試樂曲組別賽」為「第二十屆香港（亞太區）音樂大賽」比賽項目之一。此項開創性的新增項目，將成為全球首個聯合頒發 Ofqual 認證考試證書及比賽證書的音樂比賽，定義權威性的音樂成就標準。

「Ofqual 國際認受證書 - 考試樂曲組別賽」要求參賽者呈交考試片段作為初賽評選，可以參照英國國際學校音樂家考試委員會(ISoM)、英國皇家音樂學院聯合考試委員會(ABRSM)、英國倫敦音樂學院(LCM) 的考試大綱內的樂曲。並由英國國際學校音樂家考試委員會評審及頒授榮譽資格。

## Competition Repertoires 比賽曲目

Hong Kong (Asia Pacific) Music Competition - "Ofqual Exam Category" covers ten levels: Pre-grade (Step), Grades 1-8, and Diploma (DipISoM). Participants select four pieces based on their level. For example, they may reference repertoire lists from examinations such as those by the International School of Musicians (ISoM), Associated Board of the Royal Schools of Music (ABRSM), the London College of Music (LCM), or Trinity College London. There is no restriction on the syllabus year, allowing participants to freely combine their four chosen pieces for the competition.

香港音樂家協會主辦香港（亞太區）音樂大賽之「Ofqual 國際認受證書 - 考試樂曲組別賽」覆蓋十個級別: 初級(Step)、一至八級(Grade 1-8)及文憑初級(DipISoM)。參賽者根據所屬級別自選四首曲目，例如參考英國國際學校音樂家考試委員會、英國皇家音樂學院聯合考試委員會、英國倫敦音樂學院、英國聖三一學院考試選曲，不設考綱年份所限，自行組合四首參賽曲目。

初級(Step)可以由演唱兩首民謠及演奏兩首彩虹鐘組成。一至八級(Grade 1-8) 及文憑初級(DipISoM)則由演奏四首相關程度的考試選曲組成。

## Arrangement 賽事安排

| | |
|---|---|
| **Recorded Preliminary**<br>**錄影初賽**<br>Submission Deadline on 20 Oct 2026<br>**截止日期: 2026 年 10 月 20 日** | Accepting exam recording from ISoM, ABRSM, LCM and Trinity exam repertoires, covering Pre-grade, Grades 1 to 8 and Diploma levels. Invitation to Final will be issued to the qualified finalists on 1 Nov 2026.<br>**錄影初賽接受英國國際學校音樂家考試委員會 ISoM、英國皇家音樂學院聯合考試委員會 ABRSM、英國倫敦音樂學院 LCM、英國聖三一學院 Trinity 考試錄影片段。入圍參賽者會於 2026 年 11 月 1 日獲得「晉級通知書」晉級決賽。** |
| **Ofqual Live Final in Hong Kong**<br>**Ofqual 決賽**<br>**Live on 21-22 Nov 2026**<br>**決賽日期: 2026 年 11 月 21-22 日** | Finalists must perform one examination piece in Final live. They will be evaluated on their performance and awarded an award certificate and the Ofqual certificate.<br>決賽選手需在現場演奏一首考試曲目。就表現評分，獲頒發金、銀、銅獎獎狀及 Ofqual 國際證書。 |

## Competition Classes and Fees 比賽組別及費用

| | |
|---|---|
| Pre-grade Class (Step)<br>初級組 | Free Entry for Preliminary Submission 免費錄影初賽<br>Live Final Contest 現場決賽 $810<br>*初賽演唱 2 首民謠及演奏 2 首彩虹鐘，決賽演奏/唱其中 1 首 |
| Grade 1 Class<br>一級組 | Free Entry for Preliminary Submission 免費錄影初賽<br>Live Final Contest 現場決賽 $900<br>*初賽演奏 4 首一級程度考試選曲，決賽演奏其中一首 |
| Grade 2 Class<br>二級組 | Free Entry for Preliminary Submission 免費錄影初賽<br>Live Final Contest 現場決賽 $950<br>*初賽演奏 4 首二級程度考試選曲，決賽演奏其中一首 |
| Grade 3 Class<br>三級組 | Free Entry for Preliminary Submission 免費錄影初賽<br>Live Final Contest 現場決賽 $1,010<br>*初賽演奏 4 首三級程度考試選曲，決賽演奏其中一首 |
| Grade 4 Class<br>四級組 | Free Entry for Preliminary Submission 免費錄影初賽<br>Live Final Contest 現場決賽 $1,080<br>*初賽演奏 4 首四級程度考試選曲，決賽演奏其中一首 |
| Grade 5 Class<br>五級組 | Free Entry for Preliminary Submission 免費錄影初賽<br>Live Final Contest 現場決賽 $1,170<br>*初賽演奏 4 首五級程度考試選曲，決賽演奏其中一首 |
| Grade 6 Class<br>六級組 | Free Entry for Preliminary Submission 免費錄影初賽<br>Live Final Contest 現場決賽 $1,260<br>*初賽演奏 4 首六級程度考試選曲，決賽演奏其中一首 |
| Grade 7 Class<br>七級組 | Free Entry for Preliminary Submission 免費錄影初賽<br>Live Final Contest 現場決賽 $1,370<br>*初賽演奏 4 首七級程度考試選曲，決賽演奏其中一首 |
| Grade 8 Class<br>八級組 | Free Entry for Preliminary Submission 免費錄影初賽<br>Live Final Contest 現場決賽 $1,470<br>*初賽演奏 4 首八級程度考試選曲，決賽演奏其中一首 |
| Diploma Class (DipISoM)<br>文憑組 | Free Entry for Preliminary Submission 免費錄影初賽<br>Live Final Contest 現場決賽 $1,950<br>*初賽 4 首初級文憑程度考試選曲，決賽演奏其中一首 |

參賽者根據所屬級別自選四首曲目，例如參考英國國際學校音樂家考試委員會、英國皇家音樂學院聯合考試委員會、英國倫敦音樂學院、英國聖三一學院考試選曲，不設考綱年份所限，自行組合四首參賽曲目。一至八級(Grade 1-8) 及文憑初級(DipISoM) 演奏四首相關程度的考試選曲組成。

## Preliminary Arrangement 錄影初賽安排

Contestant will receive a confirmation letter via email for the Preliminary Round. It adopts the form of submission of recorded video clips by 20 Oct 2026. Invitation to Final will be released on or before 1 Nov 2026.

「Ofqual 國際認受證書 - 考試樂曲組別賽」參賽者需於 2026 年 10 月 20 日或以前報名並呈交初賽錄影。錄影初賽由香港音樂家協會評判評審，並於 2026 年 11 月 1 日或之前電郵發出「晉級通知書」。

## Finals Arrangement 決賽安排

Final will be conducted on 21-22 Nov 2026 in Y Theatre, Youth Square Hong Kong gathering remarkable finalists. Finalists must perform one examination piece in Final live. Finalists will be awarded a trophy and certificate according to 'Gold Award'- 85% or above, 'Silver Award'- 75-84% or 'Bronze Award'- 65-74%. Trophies will be awarded to the Champion, The First Runner-up and The Second Runner-up of each class.

「Ofqual 國際認受證書 - 考試樂曲組別賽」現場決賽將於 2026 年 11 月 21-22 日香港柴灣青年廣場 Y 綜藝館舉行。決賽選手需在現場演奏一首考試曲目。大會就決賽表現評分並評選金獎 (85 分或以上)、銀獎 (75-84 分)和銅獎(65-74 分)優勝者，並即場頒發獎座及 Ofqual 證書。

# 20th HONG KONG (ASIA PACIFIC) MUSIC COMPETITION 2026

## 第二十屆 香港(亞太區)音樂大賽 合唱比賽

第十九屆香港(亞太區)合唱比賽2025 優秀合唱團隊



香港音樂家協會、英國倫敦音樂學院兩大音樂學術專業機構共同呈獻

第二十屆香港(亞太區)合唱比賽

HONG KONG MUSICIAN ASSOCIATION 香港音樂家協會

UNIVERSITY OF WEST LONDON
LONDON COLLEGE OF MUSIC EXAMINATIONS 英國倫敦音樂學院

## Choir Competition Classes 合唱比賽組別

*以最大歲數團員計算

| | |
|---|---|
| **Junior Class**<br>**兒童組** | **Age 12 and under**<br>**十二歲或以下** |
| **Adolescent Class**<br>**少年組** | Age 18 and under<br>十八歲或以下 |
| **Open Class**<br>**公開組** | Age 55 and under<br>五十五歲或以下 |
| **Senior Class**<br>**樂齡組** | Age 56 and above<br>五十六歲以上 |

## Competition Repertoires 比賽選曲要求

### Self-selected Repertories 自選曲目

Choirs have to select a piece of repertoire on their own and perform within the required length of duration.
參賽者根據所屬組別要求，自選一首相應分鐘長度樂曲演奏。

Junior Class 兒童組
Any performance within 4 mins
同聲/混聲，自選一首 4 分鐘之內的樂曲

Adolescent Class 少年組
Any performance within 5 mins
同聲/混聲，自選一首 5 分鐘之內的樂曲

Youth Class 公開組
Any performance within 5 mins
同聲/混聲，自選一首 5 分鐘之內的樂曲

Senior Class 樂齡組
Any performance within 5 mins
同聲/混聲，自選一首 5 分鐘之內的樂曲

## Entry Fee 參賽費用

**Preliminary Contest（Recorded Submission）錄影初賽**
**Free Entry 費用全免**

**Hong Kong Final Contest（Live）, Y Theatre Youth Square on 21-22 Nov 2026**
**香港現場決賽 2026 年 11 月 21-22 日 香港柴灣青年廣場 Y 綜藝館**
**Per Group Entry $980 /小組**
（團體小組參賽者可申請個人證書獎狀及獎座，每位 300 元）

## Arrangement 賽事安排

| | |
|---|---|
| **Recorded Preliminary 錄影初賽**<br>**Deadline on 20 Oct 2026**<br>**(10 月 20 日截止報名)** | Invitation to Final will be issued to the qualified finalists on 1 Nov 2026.<br>入圍參賽者 11 月 1 日將獲得《晉級通知書》晉級決賽。 |
| **Live Finals (21-22 Nov 2026)**<br>**香港決賽**<br>**Y Theatre, Youth Square Hong Kong**<br>**青年廣場 Y 綜藝館**<br>**(11 月 21-22 日現場決賽)** | According to the performance results at Finals, the finalists will be awarded Gold Award (85% or above), Silver Award (75-84%) or Bronze medal (65-74 points), along with a certificate and trophy.<br>根據決賽成績，決賽選手獲現場頒發金獎（85 分或以上）、銀獎（75-84 分）或銅獎（65-74 分）榮譽獎狀及獎座。 |

# 20th Hong Kong (Asia Pacific) Music Competition 2026
# 第二十屆香港（亞太區）音樂大賽

## Award 獎項

Scoring is based on the participants' live performance: Participants who score 85 points or above will be awarded the Gold Award, 75–84 points for the Silver Award, and 65–74 points for the Bronze Award.
根據參賽者現場表現評分，參賽者獲 85 分或以上則頒發金獎、 75-84 分為銀獎以及 65-74 分為銅獎。

## Preliminary Arrangement 錄影初賽安排

Preliminary Round adopts the form of submission of recorded video clips by 20 Oct 2026 to regional representatives. Invitation to Finalist will be released on or before 1 Nov 2026.
參賽者需於 2026 年 10 月 20 日或以前報名，賽委會將指示參賽者遞交錄影片段方法。錄影片段由香港音樂家協會、英國倫敦音樂學院評審。於 2026 年 11 月 1 日向晉級選手發出《晉級通知書》。

## Finals Arrangement 決賽安排

Hong Kong Finals will be conducted on 21-22 Nov 2026 in Y Theatre, Youth Square Hong Kong gathering remarkable finalists from different regions. Finalists will be awarded a trophy and certificate according to 'Gold Award'- 85% or above, 'Silver Award'- 75-84% or 'Bronze Award'- 65-74%.
現場決賽將彙聚各地區優秀晉級選手，2026 年 11 月 21-22 日於香港柴灣青年廣場 Y 綜藝館舉行。大會就決賽表現評分並評選金獎（85 分或以上）、銀獎（75-84 分）和銅獎（65-74 分）優勝者，並即場頒發獎座及榮譽證書。

## Online Live Finals Arrangement 線上決賽安排

Finalists who are unable to attend the Hong Kong Finals in person will compete on Online Live Finals from Nov 2026 to Dec 2026. Finalists can choose to participate at home via the online streaming live platform. Finalists will be awarded a certificate according to 'Gold Award'- 85% or above, 'Silver Award'- 75-84% or 'Bronze Award'- 65-74%. The results will be announced after all classes are completed, and certificates will be awarded by post.

未能參與香港現場決賽選手將安排 2026 年 11 月至 12 月於線上直播平台決賽。選手可選擇在家中參與線上決賽。大會就決賽表現評分並評選金獎（85 分或以上）、銀獎（75-84 分）和銅獎（65-74 分）優勝者，並於所有項目及組別完成後公佈成績，以郵寄方式頒發榮譽證書。

## Endorsement of 'Music Education Award 2026' and 'Certificate of Quality Teaching'
## 頒予「音樂教育獎 2026」及「優秀指導教師證書」

'Certificate of Quality Teaching' will be awarded to teachers with 5 finalists achieved Gold Award in Finals. 'Music Education Award 2026' will be given to presenter who has 20 or more participants registered in preliminary round.

導師或音樂中心推薦二十位或以上學生，可獲「音樂教育獎 2026」證書，表揚 2026 年度積極推動音樂教育事業所作出的貢獻。 五位或以上學生於決賽獲得金獎，另獲頒發「優秀指導教師證書」表揚。

## Competition Regulations 比賽規則

1. Entry fees once paid would be non-refundable, and non-transferable for change of classes and contestants.
   報名費一經繳交，不作退款及轉換至其他參賽者或組別。
2. Invitation to Finals will be issued to qualified contestants on or before 1 Nov 2026 via email. Should you have any enquiry, please contact the regional representative or email to info@lcmexams.net
   賽委會將於 2026 年 11 月 1 日或之前，向入圍參賽者發出「晉級通知書」。參賽者在上述日期仍未收到通知書，則視為未獲通過晉級。如有任何查詢，請向所屬賽區代理或電郵 info@lcmexams.net 查詢。
3. Order of performance will be decided by Competition Committee through random selection.
   決賽先後次序由賽委會抽籤決定，參賽者不得異議。
4. The Competition Committee could alter the time of competition as and when required. Contestants could not object to the arrangement when implemented.
   賽委會在有必要時可將比賽日期和時間調動，參賽者不得異議。
5. Contestants could not object to the use of contest venues as arranged by the Competition Committee.
   賽委會可安排比賽專案在任何場地舉行，參賽者不得異議。
6. Adjudicators will assess according to examination marking standard as set by the London College of Music (LCM). For details, please check into LCM website www.lcmexams.net
   評判將以《英國倫敦音樂學院 LCM 考試評審標準》為評分標準，LCM 考試評審標準可參閱英國倫敦音樂學院網頁 www.lcmexams.net。
7. The decisions of the adjudication panel will be final and could not be disputed by anyone.
   評判給予參賽者之比賽成績及結果，任何人士不得異議。
8. Contestants will have to bring their identity documents with them to the contests.
   參賽者須攜帶身份證明文件參加決賽。
9. Contestants will need to observe all contest rules.
   參賽者必須遵守大會一切規則。
10. The adjudicators reserve the right to discontinue the performance of an individual contestant if they deem appropriate.
    當評判認為參賽者的演奏已足以令其作出決定時，可要求參賽者停止演奏。
11. The contestants of Concerto Competition must bring their own accompanists. If the accompanist is absent, the judges will not award a score.
    協奏曲參賽者須連同鋼琴伴奏者參加決賽（鋼琴伴奏者無年齡限制），賽委會只提供現場鋼琴，但不會提供鋼琴伴奏。 如比賽時伴奏者缺席，評判將不給予評分。

12. Contestants will need to collect their certificates/ awards on the competition day. It will be the discretion of the Competition Committee to charge a handling cost of HKD200 for overdue revised certificate.
所有獎項必須當天領取, 逾期領取、補發獎狀申請或更改申請, 如獲批准須邀繳付手續費 200 元。
13. Contestants will perform according to the schedule. No bowing is required; contestants may begin playing immediately. The performance time limits are- Pre-Junior Class: 2 minutes, Junior Class: 2 minutes, Adolescent Class: 3 minutes, Youth Class: 5 minutes. Judges may interrupt performances at any time without affecting scores.
參賽者將根據決賽時程表順序出場演奏。 參賽者無須敬禮，直接開始演奏。 決賽演奏時長規定上限為：幼兒組 2 分鐘、兒童組 2 分鐘、少年組 3 分鐘及青年組 5 分鐘，評判有權隨時中斷表演，分數並不受影響。
14. Competition Committee owns the copyright of all photos and video-recordings taken in events.
決賽進行時，主辦單位將進行錄像、攝影等作活動記錄，版權屬主辦單位所有。
15. Categories with less than 5 finalists will be cancelled. Finalists will be invited to participate in Recorded Finals.
比賽項目不足五位參賽者, 大會將會取消該專案「現場決賽」, 參賽者可選擇錄製短片作為決賽。
16. Finalists (except Piano session) have to finish the instrument tuning 15 minutes before the competition starts.
決賽參賽者（鋼琴組別除外）必須在比賽開始前 15 分鐘完成樂器調音。

## Important Dates 重要日期

**Preliminary Application on or before 20 Oct 2026**
**(初賽) 截止報名**
**2026 年 10 月 20 日或以前**

**Video Submission on or before 20 Oct 2026**
**(初賽) 錄影遞交**
**2026 年 10 月 20 日或以前**

**Result Release and Final Invitation on 1 Nov 2026**
**晉級決賽公佈**
**2026 年 11 月 1 日**

**Final Contests (Hong Kong) on 21-22 Nov 2026**
**決賽（香港現場總賽）**
**2026 年 11 月 21-22 日**

**Online Live Final Contests in Nov-Dec 2026**
**線上決賽**
**2026 年 11 月至 12 月期間**

## Enquiry 查詢

Organised by Hong Kong Musician Association
主辦機構
香港音樂家協會

Co-organised by London College of Music
協辦機構
英國倫敦音樂學院

Email 電郵: info@lcmexams.net
Contact 電話: (852) 2886 0589/ (853) 2831 1071